



Совет Безопасности

Шестьдесят девятый год

Предварительный отчет

7115-е заседание

Пятница, 21 февраля 2014 года, 12 ч. 15 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-жа Мурмокайте (Литва)

Члены:

Аргентина	г-н Оярсабаль
Австралия	г-н Блисс
Чад	г-н Мангарал
Чили	г-н Эррасурис
Китай	г-н Чжао Юн
Франция	г-н Ламек
Иордания	г-н Хмуд
Люксембург	г-жа Лукас
Нигерия	г-н Адаму
Республика Корея	г-н Суль Гюн Хун
Российская Федерация	г-н Панин
Руанда	г-н Ндухунгирехе
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Уилсон
Соединенные Штаты Америки	г-н Симонофф

Повестка дня

Поощрение и укрепление верховенства права в деле поддержания международного мира и безопасности

Доклад Генерального секретаря об оценке эффективности поддержки со стороны системы Организации Объединенных Наций в деле поощрения верховенства права в конфликтных и постконфликтных ситуациях (S/2013/341)

Письмо Постоянного представителя Литвы при Организации Объединенных Наций от 3 февраля 2014 года на имя Генерального секретаря (S/2014/75)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-506).



Заседание открывается в 12 ч. 15 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

**Поощрение и укрепление верховенства права
в деле поддержания международного мира и
безопасности**

**Доклад Генерального секретаря об оценке
эффективности поддержки со стороны
системы Организации Объединенных
Наций в деле поощрения верховенства
права в конфликтных и постконфликтных
ситуациях (S/2013/341)**

**Письмо Постоянного представителя Литвы
при Организации Объединенных Наций
от 3 февраля 2014 года на имя Генерального
секретаря (S/2014/75)**

Председатель (*говорит по-английски*): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня.

Я хотела бы обратить внимание членов Совета на документ S/2013/341, в котором содержится доклад Генерального секретаря об оценке эффективности поддержки со стороны системы Организации Объединенных Наций в деле поощрения верховенства права в конфликтных и постконфликтных ситуациях.

Я хотела бы также обратить внимание членов Совета на документ S/2013/75, в котором содержится текст письма Постоянного представителя Литвы при Организации Объединенных Наций от 3 февраля 2014 года на имя Генерального секретаря, препровождающее концептуальную записку по рассматриваемому вопросу.

На рассмотрении Совета находится текст подготовленного от имени Совета заявления Председателя по теме сегодняшнего заседания. Я искренне благодарю членов Совета за их ценный вклад в подготовку этого заявления и проявленную гибкость во время переговоров, которые продолжались немного дольше, чем мы ожидали. Однако нам удалось успешно завершить их при поддержке Совета. Конечно, как новички в Совете, мы весьма признательны за подготовку этого документа благодаря помощи, идеям и рекомендациям членов Совета.

В соответствии с договоренностью, достигнутой между членами Совета, я буду считать, что члены Совета Безопасности согласны с заявлением, которое будет опубликовано в качестве документа Совета Безопасности под условным обозначением S/PRST/2014/5.

Решение принимается.

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 12 ч. 20 м.